

# ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ ගැසට් පත්‍රය

## අති විශේෂ

இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை

அதி விசேஷமானது

අංක 1490/5 - 2007 මාර්තු 26 වැනි සඳුදා - 2007.03.26  
1490/5 ஆம் இலக்கம் - 2007 ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 26 ஆந் திகதி திங்கட்கிழமை

(අරාසාங்கத்தின் அதிகாரத்துடன் பிரசுரிக்கப்பட்டது)

### பகுதி IV (அ) - மாகாண சபைகள்

#### மாகாண சபை அறிவித்தல்கள்

##### மேல் மாகாண மாகாண சபை

மேல் மாகாண மாகாண சபையின் 2006 ஆம் ஆண்டின் 5 ஆம் இலக்கம் கொண்ட பொருட்களை அடகு  
பிடிப்பவர்களுக்கான (திருத்தப்பட்ட) நியதிச் சட்டம்

##### அறிவித்தல்

மேல் மாகாண முதல் அமைச்சர் மற்றும் நிதி, திட்டமிடல், சட்டமும் ஒழுங்கும், உள்ளூராட்சி, மாகாண நிர்வாகம், கல்வி மற்றும்  
போக்குவரத்து, தொழில்வாய்ப்பு, கலாசாரம் மற்றும் கலை அலுவல்கள் தொடர்பான அமைச்சர் ரெஜினோல்ட் குரே ஆகிய நான்,  
மேல் மாகாண சபையின் 2006 ஆம் ஆண்டின் 5 ஆம் இலக்கம் கொண்ட பொருட்களை அடகு பிடிப்பவர்களுக்கான (திருத்தப்பட்ட)  
நியதிச்சட்டம் தொடர்பாக மேல் மாகாண கௌரவ ஆளுநரினால் 2007, பெப்ரவரி மாதம் 14 ஆந் திகதி தொடக்கம், கட்டளையிடப்பட்ட  
இம்மாகாண, மாகாண சபையின் 2006 ஆம் ஆண்டின் 5 ஆம் இலக்கம் கொண்ட பொருட்களை அடகுபிடிப்பவர்களுக்கான  
(திருத்தப்பட்ட) நியதிச்சட்டம் நடைமுறைப்படுத்தப்படுமென இத்தால் குறிப்பிட்டுக் கூறுகின்றேன்.

ரெஜினோல்ட் குரே,

மேல் மாகாண முதல் அமைச்சர் மற்றும், நிதி, திட்டமிடல்,  
சட்டமும் ஒழுங்கும், உள்ளூராட்சி, மாகாண நிர்வாகம்,  
கல்வி மற்றும் போக்குவரத்து, தொழில்வாய்ப்பு, கலாசாரம்  
மற்றும் கலை அலுவல்கள் தொடர்பான அமைச்சர்.

கொழும்பு,

2007, மார்ச் 20,

மேல் மாகாண மாகாண சபையின் 2001 ஆம் ஆண்டின் 3 ஆம் இலக்கம் கொண்ட பொருட்களை அடகு பிடிப்பவர்களுக்கான நியதிச் சட்டத்தை திருத்துவதற்கான நியதிச் சட்டம்

மேல் மாகாண மாகாண சபையினால் இவ்வாறு சட்டமாக்கப்படுகின்றது.

சுருக்கப்பெயர்.

1. இந்நியதிச் சட்டம், மேல் மாகாண மாகாண சபையின் 2006 ஆம் ஆண்டின் 5 ஆம் இலக்கம் கொண்ட பொருட்களை அடகு பிடிப்பவர்களுக்கான (திருத்தப்பட்டவாறான) நியதிச் சட்டமாக அறிமுகப்படுத்தப்படுகின்றது.

2001 ஆம் ஆண்  
டின் 3ஆம்  
இலக்கம் கொண்ட  
பொருட்களை அடகு  
பிடிப்பவர்களுக்கான  
நியதிச் சட்டத்தின்  
3 ஆவது பகுதியை  
திருத்தம் செய்தல்.

2. இங்கு இதன் பிறகு “பிரதான நியதிச் சட்டம்” என அறிமுகப்படுத்தப்படுகின்ற மேல் மாகாண மாகாண சபையின் 2001 ஆம் ஆண்டின் 3 ஆம் இலக்கம் கொண்ட பொருட்களை அடகு பிடிப்பவர்களது நியதிச்சட்டத்தின் 3 ஆவது பிரிவின் (1 ஆம்) உப பிரிவு நீக்கப்பட்டு அதற்குப் பதிலாக கீழ் கூறப்படும் உப பிரிவை சேர்த்துக்கொள்வதனால் அப்பிரிவு இத்தால் திருத்தப்படுகின்றது :-

“(1) பொருட்களை அடகு பிடிப்பவர்களது வியாபாரம் மேற்கொள்ளப்படும் சகல கடைத்தொகுதிகள் அல்லது கிளைகளுக்காக அந்த ஒருவரின் கடை அல்லது கிளை தொடர்பாக பிரதம செயலாளரினால் தனித்தனியாக வழங்கப்பட்ட அனுமதிப்பத்திரம் ஒன்றை வைத்திருப்பவரைத் தவிர வேறு எந்த நபரும் பொருட்களை அடகுபிடிக்கும் வியாபாரத்தை நடாத்திச் செல்லலாகாது.”

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 6  
ஆவது பிரிவை  
திருத்தம் செய்தல்.

3. பிரதான நியதிச் சட்டத்தின் 6 ஆம் பிரிவு கீழ் கூறப்படும் வகையில் இத்தால் திருத்தப்படுகிறது :-

(1) அப்பிரிவின் (1) ஆவது உப பிரிவில் “பிரதம செயலாளருக்கு சமர்ப்பிக்கப்படல் வேண்டும்”. என்ற வாக்கியம் இதன் பிறகு “யாராவது பொருட்களை அடகு பிடிப்பவர்களினால் ஒன்றுக்கு மேற்கூட்ட கடைகளில் அல்லது கிளைகளில் பொருட்களை அடகு பிடிக்கும் வியாபாரத்தை மேற்கொள்ளும் போது அந்த ஒவ்வொரு கடைக்கும் அல்லது கிளைகளுக்கும் தனித்தனியாக விண்ணப்பப்பத்திரங்களை பிரதம செயலாளருக்கு சமர்ப்பித்தல் வேண்டும்.” என்னும் வாக்கியத்தினை உள்ளடக்கப்படுவதுடன் ;

(2) அப்பிரிவில் (2) ஆம் உபபிரிவில் “சகல விண்ணப்பப்படிவங்களிலும்” என்ற வாக்கியங்களுக்கு இதன் பிறகு “முதல்” என்ற சொல்லினை உள்ளடக்கப்படுதல் ;

(3) அப்பிரிவின் (3) ஆவது உப பிரிவிற்கு இதன் பிறகு கீழ் காணப்படும் புதிய உப பிரிவினை உள்ளடக்கப்படுவதுடன் :

“(4) வருடாந்த அனுமதிப்பத்திரப்பத்திரத்தை உரிய தினத்திற்கு புதிப்பிக்காது பொருட்களை அடகு பிடிக்கும் வியாபாரம் ஒன்றில் ஈடுபட்டுள்ள ஒருவருக்கு அனுமதிப்பத்திரம் வழங்கப்படும் போது அனுமதிப்பத்திரம் இன்றி அடகுபிடிக்கும் வியாபாரத்தில் ஈடுபட்டிருந்த சகல வருடங்களுக்குமான அனுமதிப்பத்திரக் கட்டணத்தையும், அனுமதிப்பத்திரம் இன்றி வியாபாரத்தை மேற்கொண்ட சகல மாதங்களுக்குமான உரிய அனுமதிப்பத்திர கட்டணத்தில் 10%யும் கொண்ட பணத்தை தாமதக் கட்டணமாக அறவிடுதல் வேண்டும்.”

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 7 ஆம்  
பிரிவினை  
திருத்தம் செய்தல்.

4. பிரதான நியதிச் சட்டத்தின் 7 ஆம் பிரிவில் “பொருட்களை அடகுபிடிக்கும் வியாபாரத்தினைச் செய்வதற்கான அனுமதிப்பத்திரத்தைப் பெற்றுக்கொள்வதற்கு உரிமை அற்றவர் ” என்ற வாக்கியத்தினை நீக்கிவிட்டு “பொருட்களை அடகு பிடிக்கும் வியாபாரத்தை செய்வதற்கான அனுமதிப்பத்திரத்தை வழங்கக்கூடாது என்பதோடு அவ்வாறு பெற்றுக்கொள்வதற்கும் உரிமை அற்றவர்” என்ற வாக்கியத்தினை உள்ளடக்கப்படுவதுடன் மூலம் அப்பிரிவு இத்தால் திருத்தியமைக்கப்படுகின்றது.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 9 ஆம்  
பிரிவினை  
திருத்தம் செய்தல்.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 11 ஆம்  
பிரிவினை  
திருத்தம் செய்தல்.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 19 ஆம்  
பிரிவினை  
திருத்தம் செய்தல்.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 20  
பிரிவைத் திருத்தம்  
செய்தல்.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 38  
ஆவது பிரிவைத்  
திருத்தம் செய்தல்.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 40  
ஆவது  
பிரிவினைத்  
திருத்தம் செய்தல்.

பிரிவினைத்  
திருத்தம் செய்தல்.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 44 ஆம்  
பிரிவுக்கு  
பதிலானது.

(2) வருடாந்த அனுமதிப்பத்திரத்தை புதுப்பிக்காது அடகுபிடித்தல் வியாபாரத்தை நடாத்திச் செல்லும் ஒருவருக்கு 44 (1) பிரிவின் கீழ் காட்டப்பட்டுள்ள தண்டனைக்கு மேலதிகமாக அறவிடப்பட வேண்டியுள்ள நிலுவையான வருடாந்த அனுமதிப்பத்திரக் கட்டணம் மற்றும் நிலுவையான வருடாந்த அனுமதிப்பத்திரக் கட்டணத்தில் 10% க்கு சமமான தொகை ஒன்று அபராதமாக அறவிட்டுக்கொள்வதற்கு நீதிமன்றத்தால் கட்டளையிடப்படல் வேண்டும். இந்த உப பிரிவின் கீழ் நீதிமன்றத்தினால் அறவிடப்பட்ட சகல தொகையையும் மாகாண சபை நிதியில் வைப்பிலிடப்படுதல் வேண்டும்”.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 45 ஆம்  
பிரிவைத்  
திருத்துதல்.

12. பிரதான நியதிச் சட்டத்தின் 45 ஆம் பிரிவு “45 (1)” உப பிரிவாக திருத்தப்படுகின்றது. அதன் பிறகு கீழ் காணும் புதிய உப பிரிவு உட்படுத்தப்படுவதுடன் அப்பிரிவு “(45)(2)” உப பிரிவு என அதிகாரம் பெறுதல் வேண்டும்.

(2) மேலே “45 (1) உப பிரிவின் கீழ் குற்றவாளியாக்கப்படும் சகலரதும் பெயர், சொந்த முகவரி, வியாபாரப் பெயர் மற்றும் வியாபார நிலையத்தின் விலாசம் என்பன பிரதம செயலாளரால் அரசு வர்த்தமானியில் பிரசுரிக்கப்படுதல் வேண்டும்.”

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 46 (அ)  
பிரிவினைநீக்குதல்.

13. பிரதான நியதிச் சட்டத்தின் 46 ஆம் பிரிவின் “(அ)” பிரிவு நீக்கப்படுகின்றது.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 47 ஆம்  
பிரிவை திருத்தம்  
செய்தல்.

14. பிரதான நியதிச் சட்டத்தின் 47 ஆம் பிரிவு, 47 (1) உப பிரிவாக திருத்தப்படுகின்றது. அதன் பின் கீழ் காணும் புதிய உப பிரிவு உட்படுத்தப்படுவதோடு அப்பிரிவு “47 (2)” உபபிரிவென அதிகாரம் பெறுதல் வேண்டும்.

“(2) சகல பொருட்கள் ஈடுபிடிப்பவர்களாலும் சுய வியாபாரம் பற்றிய வருடாந்த கணக்கு அதற்கு அடுத்த வருடத்தின் மாச்சு மாதம் 31 ஆந்திகதிக்கு முன் பிரதான செயலாளருக்கு சமர்ப்பித்தல் வேண்டும். அவ்வாறு வருடாந்த கணக்கு அறிக்கை உரிய திகதிக்கு முன் சமர்ப்பிக்காமல் இருப்பது ஒரு குற்றமாகும்”

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் 54 ஆம்  
பிரிவை திருத்தம்  
செய்தல்.

15. பிரதான நியதிச் சட்டத்தின் 54 ஆம் பிரிவு, கீழ் காணும் வகையில் இங்கு திருத்தம் செய்யப்பட்டுள்ளது

(1) அங்கு “அமைச்சர்” என்று குறிக்கும் கருத்துக்கு முன்பு கீழ் காட்டப்படும் கருதுப்பொருளை உட்படுத்துவதால் :-

“அனுமதிப்பத்திரம் விநியோகிக்கும் அதிகாரம் பெற்றவர் ” என்பவரென பிரதம செயலாளர் அல்லது பிரதம செயலாளரினால் அதிகாரம் குறித்தொதுக்கப்பட்டுள்ள பிரதேச செயலாளர் அல்லது வேறு உத்தியோகத்தர் என கருதப்படுகின்றது.

(2) அங்கு “மாகாண சபை” என கூறப்படும் கருதுப்பொருளுக்கு முன்பு கீழ் காட்டப்படும் கருதுப்பொருள் உட்படுத்துவதால்,

பொலிஸ் உத்தியோகத்தர் என்பதற்கு சீருடையில் காணப்படும் பொலிஸ் அங்கத்தவர் என கருதப்படும் மற்றும்.

(3) அங்கு “சாப்பு” என்பதற்கான கருதுப்பொருளை நீக்கிவிட்டு அதற்குப்பதிலாக கீழ் காணும் கருதுப்பொருளை உட்படுத்தவதால்,

“சாப்பு” எனும் உறைவிடம், குதம், வியாபார நிலையம், கம்பனி பங்கு வியாபாரம், குத்தகை வியாபாரம், வியாபாரம் கருமங்கள் நடைபெறும் ஏதாவது அல்லது இடம் மற்றும் மேல் காட்டப்பட்டுள்ள ஏதாவது கிளைகளாக இயங்கி வரும் ஏதாவது அல்லது இடம் என கருதப்படுகின்றது.

பிரதான நியதிச்  
சட்டத்தின் முதலா  
வது அட்டவணைக்  
குப் பதிலானது.

16. பிரதான நியத்ச சட்டத்தின் முதலாம் அட்டவணையின் காணப்படும் “அ” மாதிரிப்படிவத்தை நீக்கிவிட்டு அதற்குப் பதிலாக கீழ்க் காணும் மாதிரிப்படிவம் சேர்த்துக்கொள்ளப்பட்டுள்ளது :-

“முதலாவது அட்டவணை

‘அ’ படிவம்

அனுமதிப்பத்திரம்

மேல் மாகாண சபையின் 2001 ஆம் ஆண்டின் 3 ஆம் இலக்கம்கொண்ட பொருட்கள் அடகுபிடிப்பவர்களின் நியதிச் சட்டத்தின் 51 ஆம் பிரிவின் பிரகாரம் மேல் மாகாண பிரதம செயலாளரால் .....பிரதேச செயலாளர் .....ஆகிய நான் எனக்கு குறித்தொதுக்கப்பட்டுள்ள

அதிகாரங்களின் பிரகாரம்..... என்ற இடத்தில்.....  
பெயரில் பொருட்கள் அடகு பிடிப்பவரின் வியாபாரத்தினை நடாத்திச்  
செல்வதற்கு.....வதியும்.....அவர்களுக்கு  
மேல் மாகாண சபையின் 2001 ஆம் ஆண்டின் 3 ஆம் இலக்கம் கொண்ட  
பொருட்கள் அடகுபிடிப்பவர்களின் நியதிச் சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளின் கீழ் இத்தால் அதிகாரம்  
வழங்கி அனுமதிப்பத்திரம் வழங்குகின்றேன்.

இவ்வனுமதிப்பத்திரம் செல்லுபடியாகும் காலம்..... 12- 31 ஆந் திகதியுடன்  
முடிவடைகின்றது.

.....  
பிரதேச செயலாளர்.

17. இந் நியதிச் சட்டத்தின் சிங்கள, தமிழ் மொழிகளுக்கிடையில் ஏதும் பிரதி கூலங்கள் ஏற்படின் சிங்கள  
மொழியில் உள்ளவையே தத்துவம் பெறுதல் வேண்டும்.

தமிழ்மொழியில்  
ஒவ்வாமை  
ஏற்படுமிடத்து  
சிங்கள மொழி  
உரையே  
மேலோங்கி  
நிற்கும்.

4- 167